



Welcome to Itoigawa!

ようこそ糸魚川世界ジオパークへ！

Point-and-Say Conversation Card for Tourism Center

指差し対話カード（北口観光案内所）

申し訳ありません。私は英語が分かりませんが、お手伝いします。
このカードにある文や単語を指でさしてください。

I'm sorry, I don't speak English, but I want to help. Please, let's
point to the words and phrases on this card so that I can help you.

何かお手伝いできますでしょうか？

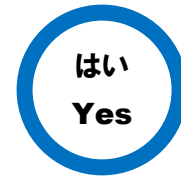
Can I help you with anything?

・・・に行きたいです I want to go to...

...the sea. 海岸へ...	...a swimming beach. 海水浴場へ...	...the Hisui-en Jade Garden. 翡翠園に行きたいです。
...the Fossa Magna Museum. フォッサマグナミュージアムに行きたいです。	...a fish market. 魚市場へ...	
...the Tanimura Museum of Art. 谷村美術館に行きたいです。	...a hot spring bath. 温泉に行きたいです。	
...Amatsu Shrine (Ichinomiya). 天津神社に行きたいです。	...a hot spring bath. 温泉に行きたいです。	
...a ski area スキー場に行きたいです。	シャルマン火打 Charmant Hiuchi	シーサイドバレー Seaside Valley
...Hakuba/Myoko/Akakura/Nagano/Otari/Matsumoto/Niigata/Toyama, etc. 白馬・妙高・赤倉・長野・小谷・松本・新潟・富山などに行きたいです。		

地グルメ Local Cuisine

I want to eat good seafood. 美味しい海鮮料理を食べたい。	I want to try Itoigawa Black Yakisoba. ブラック焼きそばを食べたい。	
I want to try a GeoDon Rice Bowl. ジオ丼を食べたい。	I want to eat crab. カニを食べたい。	I want to eat sushi. 寿司を食べたい。
I want to eat soba. そばを食べたい。	I want to try local sake. 地酒を飲みたい。	Where can I get a good lunch? おすすめのランチはありますか？



スタッフ Staff

スタッフ Staff

お客様 Guest

地図ではここにあります。 I'll point it out on a map.	一階に行ってください。 Please go to the 1st floor.	案内しますので、一緒に来て下さい I'll show you, please come with me.				
ここからちょっと遠いです。 It's a little far from here.	ここから結構近いです。 It's quite close to here.	ここで荷物はお預かりできます。 料金は500円。午後5時までです。 We can hold oversized bags here. It costs 500 yen, please return by 5 p.m.				
～kmです。 It is about ____ km.	歩いて～分かかります。 It takes ____ min on foot.	車・タクシーで～分かかります。 It takes ____ min by car/taxi.				
電車にご乗車が必要になります。駅にて駅員さんにお尋ねください。 You will have to take the train. Please ask an attendant at the station.	一階にコインロッカーがあります。 There are coin lockers downstairs.	Coin lockers open from 9:00—23:00 コインロッカーは9:00～23:00営業				
フォッサマグナミュージアムでジオパークについて詳しく学べます。 The Fossa Magna Museum is a great place for more information about the Geopark.	糸魚川駅アルプス口の1階にあるジオステーションジオパルに行ってください。 Please visit the GeoStation GeoPal Information Center at the South Gate of Itoigawa Station.					
駅周辺のおすすめスポットが掲載されている街あるきマップを差し上げます。 I'll give you a walking map that has many recommended spots around the station.						
Can you recommend a good... おすすめの...ありますか？	飲食店 Restaurant	カフェ Cafe	ホテル Hotel	居酒屋 Bar	見どころ Scenic Spot	お土産 Souvenir
Can you help me find a hotel for... 泊で泊まれるホテルはありますか？	1 night 1泊	2 nights 2泊	3 nights 3泊	More than 3 nights (Please write) 3泊以上 (書いてください)		
Do you have any English brochures about the Itoigawa Global Geopark? 糸魚川ジオパークについての英語パンフレットはありますか？	Do you have an English map? 英語のマップはありますか？					
Where can I rent a bicycle? どこでレンタルサイクルが借りられますか？	Where can I rent a car? どこでレンタカーが借りられますか？					
Where can I take a taxi? タクシー乗り場はどこにありますか？	Where can I take a bus? バス乗り場はどこにありますか？	Where is the restroom? トイレはどこにありますか？				
Where should I go to learn about the Geopark? どこでジオパークについて詳しく学べますか？	Where are the coin lockers? コインロッカーはどこにありますか？					
Where can I buy jade? ヒスイはどこで買える？	Where can I hunt for jade? ヒスイはどこで探せる？	Can you hold my large bags for me? 大きい荷物をお預かりしてくれますか？				

Produced by:

Itoigawa Geopark Council

1-2-5 Ichinomiya, Itoigawa, Niigata 941-8501 〒941-8501 新潟県糸魚川市一の宮1-2-5

Tel: 025-552-1511 E-mail: geopark@city.itoigawa.niigata.jp URL: http://geo-itoigawa.com

発行:

糸魚川ジオパーク協議会